



**MISIÓN PERMANENTE DE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA  
ANTE LAS NACIONES UNIDAS**

**Intervención de Marcela Zamora**  
Ministra Consejera de la Misión Permanente de Costa Rica ante las Naciones Unidas

**Debate General**

[Redacted]

[Redacted]

Nueva York, 28 de abril de 2011

(Cotéjese con la intervención definitiva)

Señor Presidente,

Es para mí un gran honor, como delegada de Costa Rica, felicitarle en nombre de mi país por su designación como presidente de este Comité. Estamos convencidos de que, por su trayectoria y actitud, usted contribuirá a fortalecer el impacto del mandato de este Comité en la Organización y la comunidad internacional. También me permito felicitar a los demás miembros del Buró y augurarles el mayor de los éxitos en el cumplimiento de sus responsabilidades.

Asimismo, Costa Rica se une a los demás oradores en encomiar la labor del Embajador Antonio Monteiro Lima, Representante Permanente de Cabo Verde. Bajo su liderazgo todos nos beneficiamos de su experiencia y profesionalismo en el curso de los trabajos del Comité.

[Redacted]

[Redacted]

interés por la función de los medios de comunicación en la promoción del proceso de paz en el Medio Oriente. Consideramos de particular importancia, para generar capacidades y promover el ~~crecimiento~~ ~~entre~~ ~~en~~ ~~la~~ ~~zona~~, ~~un~~ ~~programa~~ ~~de~~ ~~medios~~ ~~dirigido~~ ~~a~~ ~~comunicadores~~ ~~palestinos~~

Instamos, además, a que avancemos aún más en las acciones de comunicación de la ONU para generar concienciación sobre los efectos del cambio climático y, en particular, sobre la Conferencia Río+20.

Nos unimos a otras delegaciones en enfatizar en la necesidad de estimular una visión organizacional que tenga como base la paridad de los idiomas oficiales de Naciones Unidas. Una efectiva ~~iniciativa~~ ~~de~~ ~~los~~ ~~países~~ ~~miembros~~ ~~de~~ ~~la~~ ~~Comisión~~ ~~de~~ ~~la~~ ~~Organización~~ ~~de~~ ~~las~~ ~~Naciones~~ ~~Unidas~~ ~~en~~ ~~particular~~ ~~del~~ ~~Comité~~

interés por la función de los medios de comunicación en la promoción del proceso de paz en el Medio Oriente. Consideramos de particular importancia, para generar capacidades y promover el entendimiento mutuo en la zona, su programa de medios dirigido a comunicadores palestinos. Instamos, además, a que avancemos aún más en las acciones de comunicación de la ONU para generar concienciación sobre los efectos del cambio climático y, en particular, sobre la Conferencia Río+20.

Nos unimos a otras delegaciones en enfatizar en la necesidad de estimular una visión organizacional que tenga como base la paridad de los idiomas oficiales de Naciones Unidas. Una efectiva implementación del multilingüismo en los trabajos de la Organización, en particular del Comité, mediante el respeto al trabajo equitativo de los idiomas oficiales, y no solo de los idiomas de trabajo en las actividades del sistema, es vital. Esta voluntad debe reflejarse, como punto de partida, en el sitio web de las Naciones Unidas, que ha mejorado sustancialmente en calidad y número de visitas, pero tiene enormes carencias en cuatro de los seis idiomas oficiales.

...adapa las